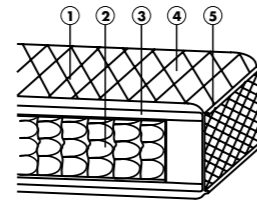


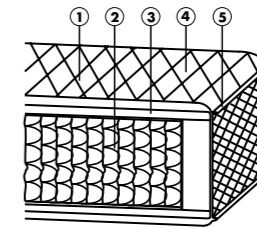
Bert

H 20 CM. - 7"87



Bob

H 30 CM. - 11"81



206, 207

TECHNICAL DETAILS

- IT**
- 1) caratteristica: materasso a molle indipendenti ortopedico - box system
 - 2) molleggio: molle insacchettate - 250 molle/m²
 - 3) imbottitura: fibra poliesteri anallergica 200 g/m² isolante in poliuretano portante e doppi feltri termosaldati
 - 4) tessuto: cotone bianco trapuntato - meridiani actigard antiacaro - con sottofodera
 - 5) finitura: rivestimento bordato sfoderabile con lampo - lavabile a secco

- EN**
- 1) features: independent spring mattress - box system
 - 2) springing: encased springs - 250 springs/m²
 - 3) padding: non-allergenic polyester fibre 200 g/m² - insulating load-bearing polyurethane layer and double welded felts
 - 4) fabric: quilted white cotton - meridiani actigard antiacaro - with lining
 - 5) finish: removable hemmed cover - dry cleaning

- DE**
- 1) Merkmale: orthopädische Taschenfederkern-Matratze - Box System
 - 2) Federung: Taschenfeder - 250 Feder/m²
 - 3) Füllung: anti-allergische Polyesterfaser 200 g/m² - Tragendes Isolierpolyurethan und geschweißte, Doppelfilze
 - 4) Bezug: weiß gesteppter Meridiani BWstoff - mit Actigard Anti-Milben-Behandlung Mit Unterbezug
 - 5) Ausführung: abziehbarer Bezug mit Kanten und Reißverschluss - Trockenreinigung

- FR**
- 1) caractéristiques: matelas orthopédique à ressorts indépendants - box system
 - 2) suspension: ressorts ensachés - 250 ressorts/m²
 - 3) rembourrage: fibre polyester anallergique 200 g/m² - isolant en polyuréthane portant et double feutres thermo-soudés
 - 4) tissu: coton blanc matelassé - meridiani actigard anti acarien - avec doublure
 - 5) finition: revêtement avec profil, déhoussable avec zip - nettoyable à sec

- ES**
- 1) características: colchón de muelles independientes ortopédico - estructura box-system
 - 2) suspensión: muelles ensacados independientes - densidad 250 muelles/m²
 - 3) relleno: fibra poliesteri no alérgica 200 g/m² - poliuretano de refuerzo y doble fieltros termofijados
 - 4) funda: algodón blanco pespunteado - meridiani actigard antiácaro - con forro
 - 5) acabado: revestimiento perfilado desenfundable con cremallera - lavable en seco

TECHNICAL DETAILS

- IT**
- 1) caratteristica: materasso a molle indipendenti ortopedico
 - 2) molleggio: molle insacchettate - 1000 piccole molle/ m² (circa)
 - 3) imbottitura: fibra poliesteri anallergica 200 g/m² - isolante in poliuretano viscoelastico
 - 4) tessuto: cotone bianco trapuntato - meridiani actigard antiacaro - con sottofodera
 - 5) finitura: rivestimento bordato sfoderabile con lampo - lavabile a secco

- EN**
- 1) features: independent spring mattress
 - 2) springing: encased springs - 1000 small springs/ m² (approx.)
 - 3) padding: non-allergenic polyester fibre 200 g/m² - insulating load-bearing polyurethane layer
 - 4) fabric: quilted white cotton - meridiani actigard antiacaro - with lining
 - 5) finish: zippered removable hemmed cover - dry cleaning

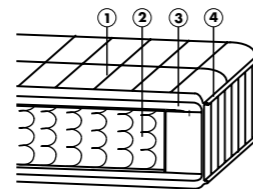
- DE**
- 1) Merkmale: orthopädische Taschenfederkern-Matratze
 - 2) Federung: Taschenfeder - 1000 kleine Feder/ m² (ungefähr)
 - 3) Füllung: anti-allergische Polyesterfaser 200 g/m² - viskoelastisches Isolierpolyurethan
 - 4) Bezug: weiß gesteppter Meridiani BWstoff - mit Actigard Anti-Milben-Behandlung Mit Unterbezug
 - 5) Ausführung: abziehbarer Bezug mit Keder und Reißverschluss - Trockenreinigung

- FR**
- 1) caractéristiques: matelas orthopédique à ressorts indépendants
 - 2) suspension: ressorts ensachés - 1000 petites ressorts/m² (environ)
 - 3) rembourrage: fibre polyester anallergique 200 g/m² - isolant en polyuréthane viscoélastique
 - 4) tissu: coton blanc matelassé - meridiani actigard anti acarien - avec doublure
 - 5) finition: revêtement avec profil, déhoussable avec zip - nettoyable à sec

- ES**
- 1) características: colchón de muelles independientes ortopédico
 - 2) suspensión: muelles ensacados independientes - 1000 muelles pequeños / m² (aprox.)
 - 3) relleno: fibra poliesteri no alérgica 200 g/m² - aislante en poliuretano viscoelástico
 - 4) funda: algodón blanco pespunteado - meridiani actigard antiácaro - con forro
 - 5) acabado: revestimiento perfilado desenfundable con cremallera - lavable en seco

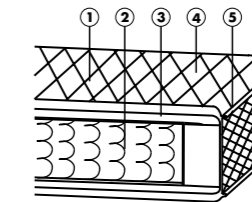
Milord

H 20 CM. - 7"87
BRITISH STANDARD



Ned

H 20 CM. - 7"87



208, 209

TECHNICAL DETAILS

IT

- 1) caratteristiche: materasso a molle ortopedico ignifugo - box system - specifiche norme BS
- 2) molleggio: struttura a molle High Density in filo di acciaio temperato e fosfatato Ø da mm. 2
- 3) imbottitura: imbottitura in fibra termolegata ignifuga 300 g/m² - lastra in poliuretano espanso PF 30 FR - BS 5852 PART - 2 CRIB 5
- 4) tessuto: W20 hotel security ignifugo - teflon
- 5) finitura: rivestimento bordato non sfoderabile

EN

- 1) features: fireproof orthopaedic spring mattress - box system - BS specs
- 2) springing: High Density spring structure in 2 mm Ø hardened and phosphatised steel wire
- 3) padding: thermo-molded fireproof fibre padding 300 g/m² - fireproof polyurethane foam sheet PF 30 FR - BS 5852 PART - 2 CRIB 5
- 4) fabric: W20 hotel security fabric cover with teflon anti-stain protection
- 5) finish: non-removable hemmed cover

TECHNICAL DETAILS

IT

- 1) caratteristiche: materasso a molle ortopedico - box system
- 2) molleggio: molleggio High Density in filo d'acciaio Ø 2,2 mm - 200 molle/m²
- 3) imbottitura: fibra poliestere anallergica 200 g/m² - isolante in poliuretano portante e doppi feltri termosaldati
- 4) tessuto: cotone bianco trapuntato - meridiani actigard antiacaro - con sottofodera
- 5) finitura: rivestimento bordato non sfoderabile

EN

- 1) features: spring mattress - box system
- 2) springing: 2,2 mm Ø steel wire HD springing - 200 springs/m²
- 3) padding: non-allergenic polyester fibre 200 g/m² - insulating load-bearing polyurethane layer and double welded felts
- 4) fabric: quilted white cotton - meridiani actigard antimite - with lining
- 5) finish: non removable hemmed cover

DE

- 1) Merkmale: orthopädische Taschenfederkern-Matratze - Box System
- 2) Federung: HD Federung, Stahldraht Ø 2,2 mm - 200 Feder/m²
- 3) Füllung: antiallergische Polyesterfaser 200 g/m² - Tragendes Isolierpolyurethan und geschweißte Doppelfilze
- 4) Bezug: weiß gesteppter Meridiani BWstoff - mit Actigard Anti-Milben-Behandlung Mit Unterbezug
- 5) Ausführung: Festbezug mit Kanten

FR

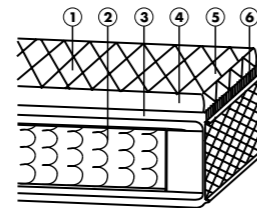
- 1) caractéristiques: matelas à ressorts orthopédique - box system
- 2) suspension: suspension High Density en fil d'acier Ø 2,2 mm - 200 ressorts/m²
- 3) rembourrage: fibre polyester anallergique 200 g/m² - isolant en polyuréthane portant et double feutres thermo-soudés
- 4) tissu: coton blanc matelassé - meridiani actigard anti acarien - avec doublure
- 5) finition: revêtement non déhoussable avec profil

ES

- 1) características: colchón de muelles ortopédico - estructura box-system
- 2) suspensión: muelles HD en hilo de acero Ø 2.2 - densidad 200 muelles/m²
- 3) relleno: fibra poliéster no alérgica 200 g/m² - poliuretano de refuerzo y doble fieltros termofijados
- 4) funda: algodón blanco respunteado - meridiani actigard antiácaro - con forro
- 5) acabado: revestimiento perfilado fijo

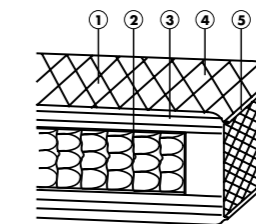
Ned Plus

H 25 CM. - 9"84



Nelson

H 25 CM. - 9"84



210, 211

TECHNICAL DETAILS

IT

- 1) caratteristiche: materasso a molle ortopedico - box system - con topper separato con lampo sfilabile
- 2) molleggio: molleggio High Density in filo d'acciaio Ø 2,2 mm - 200 molle/m²
- 3) imbottitura: fibra poliestere anallergica 200 g/m² - isolante in poliuretano portante e doppi feltri termosaldati
- 4) imbottitura: schiuma viscoelastica
- 5) tessuto: cotone bianco trapuntato - meridiani actigard antiacaro - con sottofodera
- 6) finitura: chiusura lampo per sfoderabilità topper

EN

- 1) features: orthopaedic spring mattress - box system - zippered removable inside topper
- 2) springing: 2,2 mm Ø steel wire HD springing - 200 springs/m²
- 3) padding: non-allergenic polyester fibre 200 g/m² insulating load-bearing polyurethane layer and double welded felts
- 4) padding: viscoelastic foam
- 5) fabric: quilted white cotton - meridiani actigard antimite - with lining
- 6) finish: zip for removable topper

DE

- 1) Merkmale: orthopädische Federkern-Matratze - box system mit getrenntem Topper mit Reißverschluss
- 2) Federung: HD Federung, Stahldraht Ø 2,2 mm - 200 Feder/m²
- 3) Füllung: antiallergische Polyesterfaser 200 g/m² Tragendes Isolierpolyurethan und geschweißte Doppelfilze
- 4) Füllung: viskoelastischer Schaum
- 5) Bezug: weiß gesteppter Meridiani BWstoff - mit Actigard - Anti-Milben-Behandlung. Mit Unterbezug
- 6) Ausführung: Reißverschluss um den Topper abziehen zu können

FR

- 1) caractéristiques: matelas à ressorts orthopédique - box system avec topper distinct avec zip
- 2) suspension: suspension High Density en fil d'acier Ø 2,2 mm - 200 ressorts/m²
- 3) rembourrage: fibre polyester anallergique 200 g/m² isolant en polyuréthane portant et double feutres thermo-soudés
- 4) rembourrage: mousse viscoélastique
- 5) tissu: coton blanc matelassé - meridiani actigard anti acarien - avec doublure
- 6) finition: topper déhoussable avec zip

ES

- 1) características: colchón de muelles ortopédico - box system - con topper separado extraíble con cremallera
- 2) suspensión: muelles HD en hilo de acero Ø 2,2 - densidad 200 muelles/m²
- 3) relleno: fibra poliestere no alérgica 200 g/m² - poliuretano de refuerzo y doble fieltros termofijados
- 4) relleno: espuma viscoelástica
- 5) funda: algodón blanco respunteado - meridiani actigard antiacaro - con forro
- 6) acabado: cremallera para desenfundar el topper

TECHNICAL DETAILS

IT

- 1) caratteristica: materasso a molle indipendenti ortopedico - box system + schiuma viscoelastica
- 2) molleggio: molle insacchettate - 250 molle/m²
- 3) imbottitura: fibra poliestere anallergica 200 g/m² + schiuma viscoelastica - isolante in poliuretano portante e doppi feltri termosaldati
- 4) tessuto: cotone bianco trapuntato - meridiani actigard antiacaro - con sottofodera
- 5) finitura: rivestimento bordato sfoderabile con lampo - lavabile a secco

EN

- 1) features: independent spring + viscoelastic foam mattress
- 2) springing: encased springs - 250 springs/m²
- 3) padding: non-allergenic polyester fibre 200 g/m² + viscoelastic foam - insulating load-bearing polyurethane layer and double welded felts
- 4) fabric: quilted white cotton - meridiani actigard antimite - with lining
- 5) finish: zippered removable hemmed cover - dry cleaning

DE

- 1) Merkmale: orthopädische Matratze mit Taschenfederkern - Box System m. viskoelastischem Schaum
- 2) Federung: Taschenfederkern - 250 Feder/m²
- 3) Füllung: antiallergische Polyesterfaser 200 g/m² mit viskoelastischem Schaum Tragendes Isolierpolyurethan und geschweißte Doppelfilze
- 4) Bezug: weiß gesteppter Meridiani BWstoff - mit Actigard Anti-Milben-Behandlung Mit Unterbezug
- 5) Ausführung: abziehbarer Bezug mit Kanten und Reißverschluss - Trockenreinigung

FR

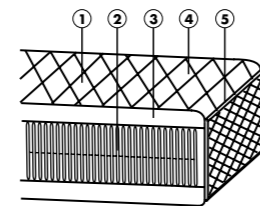
- 1) caractéristiques: matelas orthopédique à ressorts indépendants - box system + mousse viscoélastique
- 2) suspension: ressorts ensachées - 250 ressorts/m²
- 3) rembourrage: fibre polyester anallergique 200 g/m² + mousse viscoélastique - isolant en polyuréthane portant et double feutres thermo-soudés
- 4) tissu: coton blanc matelassé - meridiani actigard anti acarien - avec doublure
- 5) finition: revêtement avec profil, déhoussable avec zip - nettoyable à sec

ES

- 1) características: colchón de muelles independientes ortopédico - estructura box-system + espuma viscoelástica
- 2) suspensión: muelles ensacados independientes - densidad 250 muelles/m²
- 3) relleno: algodón blanco respunteado - meridiani actigard antiacaro - con forro
- 5) acabado: revestimiento perfilado desenfundable con cremallera - lavable en seco

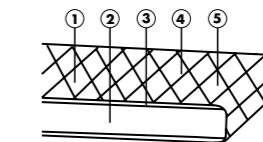
Omer

H 20 CM. - 7"87



Topper

H 7 CM. - 2"76



212, 213

TECHNICAL DETAILS

IT

- 1) caratteristiche: materasso in merilax
- 2) molleggio: lastra merilax - schiuma anallergica di poliuretano + lattice
- 3) imbottitura: fibra poliestere anallergica 200 g/m²
- 4) tessuto: cotone bianco trapuntato - meridiani actigard antiacaro - con sottofodera
- 5) finitura: rivestimento bordato sfoderabile con lampo - lavabile a secco

EN

- 1) features: mattress in merilax
- 2) springing: merilax: non-allergenic polyurethane foam + latex
- 3) padding: non-allergenic polyester fibre 200 g/m²
- 4) fabric: quilted white cotton - meridiani actigard antimite - with lining
- 5) finish: zipped removable hemmed cover - dry cleaning

DE

- 1) Merkmale: Merilax-Matratze
- 2) Federung: Merilax-Platte - antiallergischer PU-Schaum + Latex
- 3) Füllung: antiallergische Polyesterfaser 200 g/m²
- 4) Bezug: weiß gesteppter Meridiani BWstoff - mit Actigard Anti-Milben-Behandlung Mit Unterbezug
- 5) Ausführung: abziehbarer Bezug mit Kanten und Reißverschluss - Trockenreinigung

FR

- 1) caractéristiques: matelas en merilax
- 2) suspension: couche merilax - mousse anallergique de polyuréthane + latex
- 3) rembourrage: fibre polyester anallergique 200 g/m²
- 4) tissu: coton blanc matelassé - meridiani actigard anti acarien - avec doublure
- 5) finition: revêtement avec profil, déhoussable avec zip - nettoyable à sec

ES

- 1) características: colchón en meriláx
- 2) núcleo interno: lastra de merilax - espuma no alérgica de poliuretano y látex
- 3) relleno: fibra poliéster no alérgica 200 g/m²
- 4) funda: algodón blanco pespunteado - meridiani actigard antiácaro - con forro
- 5) acabado: revestimiento perfilado desenfundable con cremallera - lavable en seco

TECHNICAL DETAILS

IT

- 1) caratteristiche: sopra materasso
- 2) molleggio: schiuma viscoelastica
- 3) imbottitura: fibra poliestere anallergica 200 g/m²
- 4) tessuto: cotone bianco trapuntato - meridiani actigard antiacaro - con sottofodera
- 5) finitura: rivestimento sfoderabile - elastici nei 4 angoli per il fissaggio al materasso - lavabile a secco

EN

- 1) features: additional mattress
- 2) springing: viscoelastic foam
- 3) padding: non-allergenic polyester fibre 200 g/m²
- 4) fabric: quilted white cotton - meridiani actigard antimite - with lining
- 5) finish: zipped removable cover - elastic bands in the 4 corners for mattress coupling - dry cleaning

DE

- 1) Merkmale: Matratzenauflage
- 2) Federung: viskoelastischer Schaum
- 3) Füllung: antiallergische Polyesterfaser 200 g/m²
- 4) Bezug: weiß gesteppter Meridiani BWstoff - mit Actigard Anti-Milben-Behandlung Mit Unterbezug
- 5) Ausführung: abziehbarer Bezug - über Eck lfd. Gummibänder für die Fixierung an der Matratze - Trockenreinigung

FR

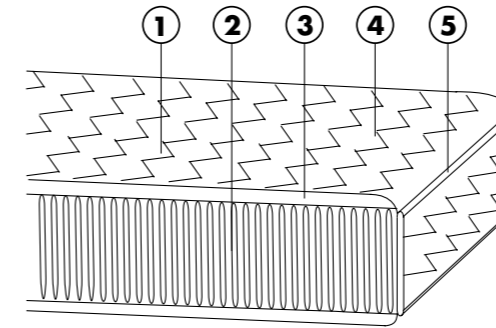
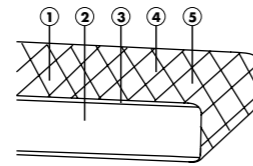
- 1) caractéristiques: sur matelas supplémentaire
- 2) suspension: mousse viscoélastique
- 3) rembourrage: fibre polyester anallergique 200 g/m²
- 4) tissu: coton blanc matelassé - meridiani actigard anti acarien - avec doublure
- 5) finition: revêtement déhoussable - élastiques aux 4 coins pour fixation au matelas - nettoyable à sec

ES

- 1) características: top acolchado sobre-colchón
- 2) núcleo interno: espuma viscoelástica
- 3) relleno: fibra poliéster no alérgica 200 g/m²
- 4) funda: algodón blanco pespunteado - meridiani actigard antiácaro - con forro
- 5) acabado: revestimiento desenfundables con cremallera - elásticos en los 4 rincones para fijar el tope al colchón - lavable en seco

Topper Plus

H 12 CM. - 4"72



Sofa Beds: Belmon, James, Fox, Law, Louis Small, Scott

materasso per divano letto e letto estraibile
mattress for sofa bed and pull-out bed
Matratze für Sofabett und herausziehbares Bett
matelas pour canapé lit en lit gigogne
colchón para sofá-cama y cama extraíble

214, 215

TECHNICAL DETAILS

IT

- 1) caratteristiche:
sopra materasso
- 2) molleggio:
schiuma viscoelastica
- 3) imbottitura:
fibra poliestere anallergica 200 g/m²
- 4) tessuto:
cotone bianco trapuntato - meridiani
actigard antiacaro - con sottofodera
- 5) finitura:
rivestimento sfoderabile - elastici nei
4 angoli per il fissaggio al materasso -
lavabile a secco

EN

- 1) features:
additional mattress
- 2) springing:
viscoelastic foam
- 3) padding:
non-allergenic polyester fibre 200 g/m²
- 4) fabric:
quilted white cotton - meridiani
actigard antimite - with lining
- 5) finish:
zipped removable cover - elastic bands
in the 4 corners for mattress coupling -
dry cleaning

DE

- 1) Merkmale:
Matratzenauflage
- 2) Federung:
viskoelastischer Schaum
- 3) Füllung:
antiallergische Polyesterfaser 200 g/m²
- 4) Bezug:
weiß gesteppter Meridiani BWstoff
- mit Actigard Anti-Milben-Behandlung
Mit Unterbezug
- 5) Ausführung:
abziehbarer Bezug - über Eck lfd.
Gummibänder für die Fixierung an der
Matratze - Trockenreinigung

FR

- 1) caractéristiques:
sur matelas supplémentaire
- 2) suspension:
mousse viscoélastique
- 3) rembourrage:
fibre polyester anallergique 200 g/m²
- 4) tissu:
coton blanc matelassé - meridiani
actigard anti acarien - avec doublure
- 5) finition:
revêtement déhoussable - élastiques
aux 4 coins pour fixage au matelas -
nettoyable à sec

ES

- 1) características:
top acolchado sobre-colchón
- 2) núcleo interno:
espuma viscoelástica
- 3) relleno:
fibra poliéster no alérgica 200 g/m²
- 4) funda:
algodón blanco pespunteado - meridiani
actigard antiácaro - con forro
- 5) acabado:
revestimiento desfundables con
cremallera - elásticos en los 4 rincones
para fijar el tope al colchón - lavable
en seco

TECHNICAL DETAILS

IT

- 1) caratteristiche:
materasso in poliuretano anallergico
- 2) molleggio:
poliuretano espanso anallergico
- 3) imbottitura:
fibra poliestere anallergica 100 g/m²
- 4) tessuto:
cotone 100% - colore ecru
- 5) finitura:
rivestimento bordato non sfoderabile

EN

- 1) features:
mattress in non-allergenic
polyurethane foam
- 2) springing:
polyurethane foam
- 3) padding:
non-allergenic polyester fibre 100 g/m²
- 4) fabric:
cotton 100% - ecrù colour
- 5) finish:
non-removable hemmed cover

DE

- 1) Merkmale:
Matratze aus antiallergischem
PU-Schaum
- 2) Federung:
antiallergischer PU-Schäume
- 3) Füllung:
antiallergische Polyesterfaser 100 g/m²
- 4) Bezug:
100% Baumwolle - naturfarben
- 5) Ausführung:
Festbezug mit Kanten

FR

- 1) caractéristiques:
matelas en polyuréthane anallergique
- 2) suspension:
polyuréthane expansé anallergique
- 3) rembourrage:
fibre polyester anallergique 100 g/m²
- 4) tissu:
coton 100% - coloris écru
- 5) finition:
revêtement non déhoussable
avec profil

ES

- 1) características:
colchón en poliuretano no alérgico
- 2) núcleo interno:
poliuretano espanso no alérgico
- 3) relleno:
fibra poliéster no alérgica 100 g/m²
- 4) funda:
algodón 100% - color ecru
- 5) acabado:
revestimiento perfilado fijo